



# COMUNE DI FERRARA

## ATTI DEL CONSIGLIO COMUNALE

### SEDUTA DEL 27 FEBBRAIO 2017

Convocato il Consiglio Comunale, a termini di legge, in seduta di I invito, con avviso in data **22/2/2017**, n° **21490/'17** si sono oggi riuniti nella sala delle adunanze alle **ore 15,30** con la Presidenza del Signor ZARDI Dr. Giampaolo – Vice Presidente del Consiglio Comunale - i Signori Consiglieri appresso indicati, assistiti dalla Signora CAVALLARI Dr.ssa Ornella – Segretario Generale del Comune di Ferrara (Classe 1/A).

**CONSIGLIERI:** assegnati n° **32 + 1** – in carica n° **32 + 1** – intervenuti n° **30**

**1.** ZARDI Giampaolo – VICE PRESIDENTE CONSIGLIO COMUNALE

**2.** ANSELMI Vittorio

**3.** BALBONI Alessandro

**4.** BALBONI Federico

**5.** BARALDI Iliaria

**6.** BAZZOCCHI Alessandro

**7.** BERTOLASI Davide

**8.** BIANCHINI Patrizia

**9.** BOVA Alberto

**10.** CAVICCHI Giovanni

**11.** CORAZZARI Cristina

**12.** CRISTOFORI Tommaso

**13.** FACCHINI Fausto

**14.** FEDELI Silvia

**15.** FOCHI Claudio

**16.** FORNASINI Matteo

**17.** GUZZINATI Vito

**18.** MARESCA Dario

**19.** MARESCOTTI Deanna

**20.** MORGHEN Iliaria

**21.** PERUFFO Paola

**22.** RENDINE Francesco

**23.** SIMEONE Sergio Mariano

**24.** SORIANI Elisabetta

**25.** TALMELLI Alessandro

**26.** TOSI Ruggero

**27.** TURRI Pietro

**28.** VIGNOLO Mauro

**29.** VITELLETTI Bianca Maria

**30.** VITELLIO Luigi

### **ASSESSORI:**

**1.** FELLETTI Annalisa

**2.** FUSARI Roberta

**3.** MAISTO Massimo

**4.** MERLI Simone

**5.** MODONESI Aldo

**6.** SERRA Roberto

**7.** VACCARI Luca

Dichiarata immediatamente eseguibile  
ai sensi dell'art. 134 – 4° comma – del  
D.Lgs. n° 267/2000

**SCRUTATORI NOMINATI:** PERUFFO – SORIANI - BARALDI

**Visto della Ragioneria**

(O M I S S I S)

Approvazione del Bilancio di Previsione 2017/2019 e del Piano Programma 2017/2019 dell'Istituzione dei Servizi Educativi, Scolastici e per le Famiglie.

### **Inviata copia:**

- Istituzione Servizi Educativi / Vecchi  
- Istituzione Servizi Educativi / Bonci  
- Ragioneria

Il Vice Presidente dà la parola all'Ass. Felletti la quale presenta la pratica in oggetto.

Dichiarata aperta la discussione, si hanno gli interventi dei Cons.ri Peruffo, Fochi, Simeone, Corazzari, Fornasini, Vitellio, Anselmi, Maescotti, Bova, Balboni A., Turri, Cavicchi nonché la replica dell'Ass. Felletti. Per dichiarazione di voto si hanno gli interventi dei Cons.ri Fochi, Fornasini, Bova, Rendine, Corazzari e Balboni A.

Il resoconto di quanto sopra è riportato nel verbale di questa stessa seduta cui si rinvia.

Quindi il Vice Presidente pone in votazione il sottoriportato schema di deliberazione proposto dalla Giunta Comunale:

## **IL CONSIGLIO COMUNALE**

### **PREMESSO:**

- che con proprio atto C.C. n. 78/23/42872 del 23/07/2007, è stata costituita l'Istituzione dei Servizi Educativi, Scolastici e per le Famiglie del Comune di Ferrara e il relativo Regolamento, nel quale si stabilisce, all'art. 10, comma 1, lett. a), che il Consiglio di Amministrazione delibera il Bilancio di Previsione nonché il Piano Programma da sottoporre, successivamente, all'esame del Consiglio Comunale ai fini della loro definitiva approvazione;

- che ai sensi del D.Lgs. 118/2011, integrato e modificato dal D.Lgs. 126/2014, l'Istituzione dei Servizi Educativi, Scolastici e per le Famiglie è passata, dall'1/1/2015, al sistema di contabilità finanziaria adottando i medesimi modelli contabili utilizzati dal Comune di Ferrara;

- che ai sensi del medesimo decreto, a partire dall'esercizio 2016 assumono valore a tutti gli effetti giuridici gli schemi di bilancio e di rendiconto per missioni e programmi di cui agli allegati n. 9 e 10 ai Decreti medesimi;

**VISTO** l'Atto n. 38/2017, P.G. n. 149296 del 30/12/2016, con il quale il Sindaco, nella sua qualità di Presidente della predetta Istituzione, ha approvato il Bilancio di Previsione 2017-2019 e il Piano Programma 2017-2019 dell'Istituzione dei Servizi Educativi, Scolastici e per le Famiglie;

**RITENUTO** che il Piano Programma 2017-2019 presentato sia coerente con il complesso dei compiti costituenti la "mission" affidata all'Istituzione stessa, poiché in esso sono chiaramente rappresentati gli obiettivi che s'intendono raggiungere nel periodo di riferimento temporale considerato; obiettivi che si ritiene rispondano efficacemente sia sul piano dell'erogazione dei servizi che a tale organismo competono, sia sul piano del loro standard qualitativo;

**PRESO ATTO** che il Bilancio di Previsione 2017-2019 è stato redatto secondo gli schemi ministeriali previsti per il sistema di contabilità finanziaria da adottare dall'1/1/2016, ai sensi del D. Lgs. 118/2011, integrato e modificato dal D. Lgs. 126/2014;

**DATO ATTO:**

- che tra le Entrate sono previsti a titolo di contributo da parte del Comune di Ferrara i seguenti importi, con cui fronteggiare le spese:

	2017	2018	2019
- oneri per manutenzione ordinaria immobili	€ 100.000,00	€ 100.000,00	€ 100.000,00
- spese per il funzionamento	€ 4.882.825,00	€ 5.050.000,00	€ 5.050.000,00
<b>Totale contributo</b>	<b>€ 4.982.825,00</b>	<b>€5.150.000,00</b>	<b>€ 5.150.000,00</b>

- che i predetti contributi comunali sono allocati anche tra le poste passive della proposta di Bilancio Comunale 2017-2019, nel rispetto delle articolazioni sopra indicate;

- che oltre ai contributi di cui sopra, nel Bilancio di Previsione del Comune di Ferrara sono previsti ulteriori stanziamenti per il sostenimento delle seguenti spese dell'Istituzione dei Servizi Educativi, Scolastici e per le Famiglie:

	2017	2018	2019
- spese per il personale	€ 10.160.734,64	€ 9.921.84,12	€ 9.971.854,12
- spese Generali (riscaldamento, energia elettrica, acqua, telefono, global service immobili, spese postali e assicurazioni)	€ 2.184.531,00	€ 2.184.531,00	€ 2.184.531,00

- che nel loro complesso le spese sostenute dal Comune di Ferrara per l'Istituzione dei Servizi Educativi, Scolastici e per le Famiglie ammontano a € 17.328.090,64 nel 2017, a € 17.256.385,12 nel 2018 e a € 17.306.385,12 nel 2019;

**CONSIDERATO** che la predetta proposta di Bilancio 2017-2019 è accompagnata da una nota integrativa sul contenuto delle voci iscrittevi, redatta ai sensi del D.Lgs. 118/2011;

**DATO ATTO** che il Collegio dei Revisori dei Conti ha effettuato il controllo che gli compete su detti documenti e che ha espresso il proprio parere favorevole, come da relazione del 10 febbraio 2017, verbale n. 1/2017, di pari data;

**RITENUTO**, pertanto, di procedere all'approvazione dei documenti in oggetto indicati, allegati al presente atto;

**VISTA** la proposta della Giunta, presentata ai sensi dell'art. 70, comma 3 dello Statuto del Comune di Ferrara;

**VISTI** i pareri favorevoli rispettivamente espressi dal Dirigente del Settore Servizi alla Persona, per il profilo di regolarità tecnica e dal Responsabile del Servizio Finanziario per il profilo di regolarità contabile (art. 49, 1° comma, del D.Lgs. n. 267/2000);

**VISTI:**

- il Testo Unico degli Enti Locali, D.Lgs. 267/2000;
- il D.Lgs. 118/2011 e successive modifiche ed integrazioni;
- il Regolamento per il funzionamento dell'Istituzione dei Servizi Educativi, Scolastici e per le Famiglie approvato dal Consiglio Comunale in data 23/07/2007, con atto n. 78/23/42872;
- il Regolamento di Contabilità dell'Istituzione, approvato dal Consiglio Comunale in data 13/12/2010 on atto n. 21/107219/2010 e successive modifiche ed integrazioni;

**SENTITE** la 1^ e la 2^ Commissione Consiliare;

**DELIBERA**

- di approvare, per quanto più sopra esposto, il Bilancio di Previsione 2017-2019 unitamente al Piano Programma 2017-2019, dell'Istituzione dei Servizi Educativi, Scolastici e per le Famiglie del Comune di Ferrara, i cui contenuti sono rappresentati nei documenti allegati al presente atto, quale parte integrante, redatti ai sensi del D.Lgs. 118/2011, integrato e modificato dal D.Lgs. 126/2014;

- di stabilire che il responsabile del presente procedimento è il Direttore dell'Istituzione dei Servizi Educativi, Scolastici e per le Famiglie, Dott. Mauro Vecchi.

---

La votazione, effettuata con sistema elettronico, dà i seguenti risultati:

**CONSIGLIERI PRESENTI: N° 30**

**CONSIGLIERI VOTANTI: N° 30**

**VOTI FAVOREVOLI: N° 18**

**VOTI CONTRARI: N° 12** (Cons.ri Anselmi, Balboni A., Balboni F., Bazzocchi, Cavicchi, Fochi, Fornasini, Morghen, Peruffo, Rendine, Simeone e Zardi)

**ASTENUTI: N° --**

Il Vice Presidente, visto l'esito della votazione, proclama approvata la deliberazione nel preciso testo sopriportato.

Quindi il Vice Presidente propone al Consiglio di dichiarare la presente deliberazione immediatamente eseguibile, ai sensi e per gli effetti dell'art. 134 – comma 4 – del D.Lgs. n. 267 del 18/8/2000, per dar corso in modo tempestivo alle attività già programmate.

La votazione, effettuata con sistema elettronico, dà i seguenti risultati:

CONSIGLIERI PRESENTI: N° **30**

CONSIGLIERI VOTANTI: N° **30**

VOTI FAVOREVOLI: N° **18**

VOTI CONTRARI: N° **12** (Anselmi, Balboni A., Balboni F., Bazzocchi, Cavicchi, Fochi, Fornasini, Morghen, Peruffo, Rendine, Simeone e Zardi)

ASTENUTI: N° **--**

Il Vice Presidente, visto l'esito della votazione, proclama l'immediata eseguibilità dell'adottata deliberazione.

**Il Segretario Generale**  
**CAVALLARI Dr.ssa Ornella**

**Il Vice Presidente del Consiglio Comunale**  
**ZARDI Dr. Giampaolo**

---

Entra il Sindaco e il Cons.re Fiorentini ed esce il Cons.re Vitellio –PRESENTI: N° **31**

